

امین و مأمون

(حلقه یازدهم از سلسله روایات تاریخ اسلام)

ترجمه اشراف خاوری

(۳۲)

تألیف جرجی زیدان

فصل پنجماه و هفتم مأمون

چنانچه سابقاً گفتیم مأمون بایدرش هرون بخراسان آمد و چون رسید
بعد و داستان خیانت فضل بن الربيع واقض عهد وسایر حالات بمأمون رسید در
مرود مجلسی از بازرگان ایرانیان یاراست که رئیس آن فضل بن سهل بود و در
کار خود مشورت برداخت اعضای مجتمع تمام برآن رأی دادند که مأمون با
لشگری جرار حرکت کند و فضل بن الربيع را قبل از ورود بقداد باز گرداند.

فضل بن سهل بالین رأی همراه نبود و مأمون را از تخلیه و رها گردن
مرگ خراسان که خطه حکومت وی بود تحذیر نموده گفت یقین بدان که
اگر مرگ خراسان را رهاسازی و اینکار را انجام دهی بی درنگ تو را
دستگیر ساخته برادرت می سپارند صلاح آنستکه نامه باشان بذگاری و نعایته
فضل بن الربيع بفرستی و عهد ویمان هرون را یادآور شوی مأمون اینکار را
نگردد ولی فایده نبرده بر جایگاه و منصب خود ترسان بود لکن فضل بن سهل
باز اورا قوی دل ساخته و با او اطمینان میداد و می گفت تو در میان برادران
مادر خود هستی و ایشان نهایت همراهی را با او دارند من قول میدهم که در این
نزدیکی برسرین خلافت تکیه زنی . و ضمناً بمأمون سفارش گرد که در پرهیز
کاری و تقوی و حفظ ظاهر ممارست نماید و خود را از اهل صلاح جلوه دهد
زیرا عامه مردم را جز باسم دیانت نتوان مطیع نمود .

مأمون نصیحت فضل را بکار بسته منتظر نشد که چه بیش آید و چنانچه گفتیم بی نهایت دانشمند و مهربان و متواضع و خوشرفتار بود علم و دانش را دوست میداشت و خود نیز در فرا گرفتن دانش و فنون حرصی تمام داشت و چون بخراسان رسید عالما و دانشمندان آن سرزمین را بنوخت و بیشتر ایام خود خود را با آنان بسر میبرد و او را در بیشتر از علوم پیشینیان خاصه در فلسفه اطلاع و بهره کامل بود.

مأمون شخصی بود چهار شانه «ذوالاكتاف» و سفید چهره سیماهی خوش داشت و محاسنی دراز بر صورت ترتیب گرده بود و مویش باصطلاح معروف کمپشت بود فاصله بین ابروانش کم و بر رخسارش حال سیاهی بود از چشمانتش شراره ڈکاویت و محبت می پریلد و چندان در فروتنی و مهربانی افراط گرده بود که به این صفت ضرب المثل گشته بود (تاریخ تعداد اسلامی «۱۰۷» ج ۱۲) از کودکی باین شیعیان پرورش یافه و آنان را دوست میداشت زیرا اول در دامن بر مگیان وسیس در خلل عنایت فضل بن سهل تربیت شده بود، دو خراسان بمعظله کتب و فرآگرفتن علوم روز بسرمیبد و منتظر بود تا از طرف بوادرش امین چه ظاهر گردد، تا در آن روز که وقایع آن را می نگاریم چند تن از جانب امین آمده بیغامی برای مأمون داشتند و مضمون آنکه مأمون باید در خطبه اسم موسی بسر امین را بجای اسم خود قرار دهد و نام موسی را بر نام خود مقدم گذارد و خود نیز با سرع وقت ب بغداد رود باین بهانه که از فرقه برادر دل خلیفه اسلام مضطرب و قلبش پریشان و جز دیدار وی غمگساری ندارد مأمون از این بیغام مردود و بشک افتاده کس فرستاد و فضل بن سهل را خوانده تا با وی در این خصوص مشورت نماید آن روز که شرح آن را مینگاشتیم در قصر حکومتی مجلسی خاص از روئسا و خواص رجال آراسته و مقدم بر همه

فضل بن سهل و برادرش حسن بودند مأمون گفت : بن طلاق بن طلاق تقدیم از جانب برادرم بیمامی آورده اند که من اسم موسی پسر برادر خود را در خطبه مقدم برنام خویش گذارم و خود نیاز بغداد روم ! فضل گفت : اما داستان تقدیم اسم موسی در خطبه دلیل بر قضیعت و شکستن بیمام است که امین تورا ازوایت عهد مخلوع ساخته و برش موسی را منصوب داشته است اما عزیعت بغداد و ترک مرکز حکومت و تخلیه عاصمه خراسان . . اگر تو این کار خواهی کرد مختاری لکن بدان که بس از خروج نباید امید مساعدت و نصرت ازما داشته باشی من در این گفتار تنها نیستم تمام مردم خراسان را رأی چنین است اینک هشام (یکی از اعیان خراسان) را بخوان و ازوی جویا شده بنگر تاچه خواهد گفت .

مأمون هشام را احضار نموده داستان را بوی گفت هشام گفت بیعت تو بر ما تازمانی ثابت است که از خراسان بیرون نروی و گرنه هیچ حق و بیامانی بر ما خواهی داشت والسلام علی امیر المؤمنین و رحمة الله و بر کاته . . . و اگر بخواهی خارج شوی بادست برآت خود بدامن تو آوبخته مانع میشوم و اگر اورا قطع کنی بادست چب ممانع خواهم کرد و اگر هر دو دست مرا یفکنی با زبان تورا از خروج خراسان منع میکنم مگر آنکه سرم را از تن جدا سازی آنگاه من مطمئنم که حق خود را ادا کرده و لازمه نصیحت را بتو گفته ام .

هشام چون این سخن میگفت اثری کامل در مأمون نموده و فضل گفت زبان حال خراسانی هاعموماً همین است که هشام اینک گفت و میدانی که ایشان از خویشان و برادران مادر تو هستند آنگاه بحأمون پیشنهاد نمود تا اسم امین را از خطبه و طراز توقيعات یفکند و مراسلات را باوی متار که

کند تا آتش حرب و نزاع شعله گیرد .
 مأمون فضل را بی نهایت محترم داشته و پیرا وزیر خود نامیده و زمام امور
 مملکت را بوسیله پسر داد و او را «ذوالریاستین» ملقب فرمود چون مجلس بین حد رسید
 برده دار برده برداشت و گفت «بهزاد طبیب» مأمون پرسید کیست ؟ فضل
 گفت اینها مان طبیب است در قصر بغداد بود مأمون او را بسیار آورده
 اجازه ورود داد .
 بهزاد وارد شده تحدیت بگفت و بنشست مأمون از حالات بغداد پرسید
 بهزاد گفت از بغداد و قصی یرون آمد که برای مردم نیکرفتار بی نهایت
 سخت بود اگر امیر المؤمنین از وضع بغداد پرسید در جواب وی می گوییم همه
 مردم بغداد خوش و خوبند و لکن .
 مأمون گفت لکن چه ؟

بهزاد گفت من نمیتوانم حدس بزنم که بالاین رفتار ارباب مطامع که
 بیعت را شکسته و قض بیمان نموده اند حال مردم بغداد بکجا خواهد کشید
 و داستان خلافت و سریع مملکت بکجا منجر خواهد شد ؟ در هر حال اگر
 امیر المؤمنین خانواده و فامیل خود را طلب کند بصلاح نزدیکتر است مأمون
 گفت : راست گفتی من اینکار را خواهم کرد انشاء الله .
 بهزاد اینقسمت را از آنچه بمانون تذکر داد تا بوسیله وی میتوانه را
 از چنین دشمنان نجات بخشد و او را از دخود آورد زیرا سلمان راجع به داستان
 و پیش آمد میموده و گرفتاری او در قصر خلافت چیزی به بهزاد نموده بود
 مأمون پرسید ام حبیبه در چه حال بود ؟ بهزاد گفت در کمال صحت و تدرستی
 منتظر باز گشت و مراجعت و ملاقات و دیدار بزرگوارش بود .
 مأمون در ذکر اسم دختر خویش متبسم و مسرور شده زیرا وی را بی نهایت دوست می

داشت و از هوش و دکاوت وی متعجب بود و دانست که در این انقلاب باقی ماندن خانواده و منسویین او در بغداد خالی از خطر نخواهد بود از این رومصم شد آنان را بخراسان بخواند پس بفضل نگریسته گفت بین امروز اگر طالع موافق وساعت نیکوست کس بفرستم و خانواده خود را از بغداد طلب کنم . فضل اسطر لایی از طلا که همواره همراه داشت از حیب خود بدر آورده و نزدیک یکی از پنجره های قصر وا داشت و در او نگریست و بر گشت و گفت امروز برای اعزام شخصی نیکوست ولی فردا نیکوند است . مامون چاکر مخصوص خود را که آنول نام داشت فرمان گرد تا بامداد بغداد رفته و خانواده ویرا بخراسان باز آورد آنگاه بفضل گفت جواب یغام آوران برادرم را چه باید گفت ؟

فضل گفت در اول رأی بالامیر المؤمنین است و اگر رأی مرا طلبد گویم که فرستادگان را براند و بفرمان امین گوش فرا ندهد زیرا خلیفه جهان اینک در میان خویشان و برادران مادر خویش جای دارد و این جایگاه بمراتب محکمتر از دیگر نقاط است و خلیفه بداند که امروز چنین یا اوران از جان گذشته و چنین حصن منیعی برای برادرش هم در بغداد میسر نیست چه اورا یکتن یا اور صمیعی نیست و جمله برای مطامع شخصی و رغبت بجهاد و مال دور اورا اگر فهاند و اگر اندک تغییری در کار مشاهده کنند بیشک اورا رها نمایند و بهتر از همه آنستکه نامه نرم گفتار بوي بنگاري و خود را نسبت باو مخالف جلوه ندهی و در جلب اطمینان والطفاف وی بکوشی چه این معنی بسیاست مناسبتر و بعاصیحت نزدیکتر است .

مامون رأی فضل را پسندیده و برادر خود امین نامه باین مضمون آگاشت : پس از شکر و سپاس و تحيت وسلام نامه امیر المؤمنین و اصل و ازوصولش

مسوّت بی‌بایان حاصل گردید همانا من یکتن از فرمان برداران خلیفه واژچا کران ویاوران راست گردار اویم پدرم هرون الرشید در زمان حیات خویش مرابع محافظت این سرحد مهم گماشت و اگر بدیله تحقیق بنگیری توقف من در این سرحد و مکان هم برای امیرالمؤمنین وهم برای مسلمین نافع و دارای نتیجه مهم است که اگر بغداد منتقل شوم و بحضور آیم این نتیجه و فایده از امیرالمؤمنین و مسلمانان مسلوب و مباد که خطری مهلك متوجه گردد که تدارکش بس از آن میسر نشد اگرچه از صمیم قلب مشتاق ملاقات و تشرف بحضور خلیفه اسلام هستم لکن چنانچه امیرالمؤمنین اطفی کند و مرآ بماموریت کتونی خود باقی گذارد و از عزیمت بصوب بغداد معاف فرماید موجب تشکر و امتنان خواهد بود . والسلام « آنگاه نامه را بریس نمایند گان برادر سپرده و حاضرین را اجازه انصراف داد .

بیشتر از همه کسی که مایل بود ژودتر مجلس خاوت شود بهزاد بود چه میخواست فضلا در خلوت ملاقات و عقیده مادرش فاطمه را بوی پیشنهاد نماید واورا وادر کند تمامون را بنان تن غیب و تحریص نماید که ولایت عهد خویش را یکتن از عاویین واگذارد . و این معنی را یکی از شرایط نصرت و مساعدت مامون قرار دهد که اگر از این معنی سر باز زد ایرانیان نیز از نصرت و مساعدت وی امتناع نمایند .

بهزاد چندان صر کرد تفضل بقصد منزل خویش از نزد مامون خارج گردید بلا فاصله او را تعقیب و ازوی جویای خاوت شد چون بمنزل رسید و بهزاد بافضل تنها ماند در اول تعریف و تمجید بسیاری از رأی صائب فضل که در مجلس مامون اظهار گرده بود نمود آنگاه نامه سلمان را بافضل داده و گفت این نامه را بخوان .

فضل هنوز نامه را پیاپی نبرده بود که خنده بلندی گرده و گفت حقیقتاً اگر مطلب همانطور باشد که سلمان نوشته یعنی امین ابن‌ماهان را سپاهی خود گرده باشد ما بمقصود خود رسیده‌ایم و این همان مطلب است که برای حصول آن سعی و کوشش مینماییم.

زیرا ابن‌ماهان قطع نظر از خود بسی و ناتوانی عدم لیاقتی که داراست ساقه خوبی هم ندارد چه درایام حیات هرون که حکمرانی خراسان باو محول شده بود بالاها چندان بدرفتاری و مستمکاری نمود که بالاخره هرون اورا از کار برگزار ساخت و عموم مردم خراسان از او متفرق و اورا دشمن میدارند. (ابن اثیر ۹۶ ج ۶) و اگر در جنک یا او مقابل شوند از آنجهت باوی مصاف دهند که انتقام خود را از اوست و دلیل احتمالی و نادانی او همین بسی که با این ساقه ناشت باز خیال می‌کند مردم خراسان اورا دوست دارند و باو مایل و راغبند زیرا برخی از مردم این سامان نامه بوسی نداشتند و از راه خداع و فریب باو اظهار داشته اند که اگر وی به جانب خراسان آید تسلیم وی شوندو او امرش را اطاعت نمایند. من هم همین را می‌خواستم و از آغاز حصول مخالفت بین دو برادر در این کوشش می‌نمودم و از این‌وی گفتم که اگر ابن‌ماهان رئیس اشکن شود کار ما بانجام و مقصود ماحصل است بیان علم انسانی و اسلامی و این‌وی بهزاد گفت غرض آقای من از حصول مقصود که فرمود چیست؟

فضل گفت مقصود آنکه امین را از خلافت معزول و مامون را منصب می‌سازیم. بهزاد گفت اینکار چه فایده برای ما دارد؟ مگر هر دو از نژاد عیاس و عرب و هر دو پسر هرون الرشید نیستند؟ همان هرونی که جعفر را کشت همانکه دخترزاده‌منصور دوایقی قائل ابو مسلم است. فضل گفت مامون پسر خواهر ما و مادرش ایرانی است و مائد ما قائل بحقایق مذهب شیعه است و آنگهی وی دست اشانده‌ما و مطابق میل ما رفتار می‌کند.